

大家好！ 为了方便于大家更好地学习和理解中文，本校从即日起开设“勉強”栏。在“勉強コーナー”中，我们将介绍有关现代中国的情况和相关的学习内容，希望大家通过本栏目能更快地掌握并熟练地使用中文。祝学习顺利！

zuò kè

Lesson1 做客

来自日本的喜子到朋友王先生家做客，王先生和王先生的爱人（妻子）为了接待喜子准备了晚餐。在餐桌上他们边吃边聊，他们都聊了些什么呢？在离开王先生的家时喜子又是如何致谢的呢？请看下文。

dào péng yǒu jiā zuò kè biān chī fàn biān liáo tiān

1. 到朋友家做客（边吃饭边聊天）

xǐ zǐ jīn tiān tài dǎ jiǎo nǐ men le

喜子：今天太打搅你们了。

zhāng xiān shēng nà ér de huà nín tài kè qì le fàn cài dōu zhǔn bèi hǎo le kuài qǐng zuò

王先生：那儿的话，您太客气了，饭菜都准备好了，快请坐。

xǐ zǐ nà wǒ jiù bú kè qì le

喜子：那我就客气了。

zhāng xiān shēng de ài rén xǐ zǐ xiǎo jiě nǐ zuò shén me gōng zuò

王先生的爱人：喜子（小姐），你做什么工作？

xǐ zǐ wǒ zài lǚ xíng shè gōng zuò zuò dǎo you nín zài nǎ ér shàng bān

喜子：我在旅行社工作，做导游。您在哪儿上班？

zhāng xiān shēng de ài rén wǒ zài mào yì gōng sī gōng zuò wǒ jīng cháng dào guó wài chū chà kě shì hái méi qù

王先生的爱人：我在贸易公司工作。我经常到国外出差，可是还没去

guò rì běn

过日本。

xǐ zǐ huān yíng xià cì nín dào rì běn lái

喜子：欢迎下次您到日本来。

zhāng xiān shēng de ài rén hǎo de yǒu jī huì wǒ yī dìng qù

王先生的爱人：好的，有机会我一定去。

gào cí

2. 告辞

xǐ zǐ shí jiān bú zǎo le wǒ gāi zǒu le nín men yě zǎo diǎn ér xiū xi

喜子：时间不早了，我该走了。您们也早点儿休息。

zhāng xiān shēng méi guān xi cái bā diǎn zhōng shí jiān hái zǎo nǐ zài duō zuò yī huì ér

王先生：没关系，才八点钟，时间还早，你再多坐一会儿。

xǐ zǐ bú le fēi cháng gǎn xiè nín men de zhāo dài xià cì wǒ zài lái bài fǎng nín

喜子：不了。非常感谢您们的招待。下次我再来拜访您。

zhāng xiān shēng de ài rén nǐ jīn hòu cháng lái ya

王先生的爱人：你今后常来呀。

xǐ zǐ hǎo de nà wǒ jiù gào cí le

喜子：好的，那我就告辞了。

zhāng xiān shēng fū fù zhù yì ān quán wǒ men jiù bú yuǎn sòng le

王先生夫妇：注意安全！我们就不远送了。

xǐ zǐ zài jiàn

喜子：再见。